



## Szanowni Państwo,

z przyjemnością przekazujemy Państwu pierwsze w nowym roku akademickim zestawienie najważniejszych informacji dla naszego Wydziału. Niezmiennie dziękujemy za Państwa wkład w tworzenie tego dokumentu i serdecznie zapraszamy do lektury.

Z życzeniami roku akademickiego pełnego pasji oraz nowych wyzwań  
Zespół Dziekański

## ZARZĄDZENIA DZIEKANA WYDZIAŁU NEOFILOLOGII

Dnia 13 września 2021 r. Dziekan Wydziału Neofilologii wydał trzy nowe zarządzenia:

- [ZARZĄDZENIE NR 6](#) w sprawie określenia stawek wynagrodzenia biegłych, taryf zryczałtowanych oraz sposobu dokumentowania wydatków niezbędnych dla wydania opinii w postępowaniu cywilnym;
- [ZARZĄDZENIE NR 7](#) w sprawie zasad rozliczania pensum dydaktycznego na Wydziale Neofilologii, które określa rodzaj godzin wliczanych do pensum i sposób rozliczania pensum;
- [ZARZĄDZENIE NR 8](#) w sprawie określenia stawek wynagrodzenia za pracę w godzinach ponadwymiarowych oraz w umowach cywilnoprawnych w roku akademickim 2021/2022.

Teksty wszystkich zarządzeń zostały opublikowane w [Dzienniku Wydziału Neofilologii](#). Zachęcamy do zapoznania się z ich treścią.

## BIBLIOTEKA WYDZIAŁU NEOFILOLOGII UW

Zespół kierowników bibliotek przygotował regulamin Biblioteki Wydziału w budynku Dobra 55. Regulamin zostanie zaprezentowany na najbliższym posiedzeniu Rady Wydziału.

## STREFA LAB W BUDYNKU DOBRA 55

Dobiegają końca prace nad laboratoriami w ramach projektów badawczych prof. ucz. dr hab. Agnieszki Otwinowskiej-Kasztelaniec oraz prof. ucz. dr hab. Beaty Łukaszewicz. Obecnie opracowywana jest koncepcja laboratorium glottodydaktycznego.

## GRANTY

### Program Wsparcia dla Młodych Naukowców na Wydziale Neofilologii

Dziekan Wydziału Neofilologii wprowadził Program Wsparcia dla Młodych Naukowców ([ZARZĄDZENIE NR 9](#)). W ramach konkursu zostaną sfinansowane maksymalnie 3 mikrogranty w danym roku akademickim, realizowane przez zespoły studentów prowadzących prace badawcze. Koszt realizacji projektu nie może przekroczyć 10.000 zł.

Z mikrograntu można sfinansować:

- udział (z referatem) w konferencjach;
- wykup dostępu do baz danych i innych odpłatnych źródeł informacji, nabycie publikacji;
- wydatki dla studentów będących osobami niepełnosprawnymi, ułatwiające im realizację projektu;
- wydatki na tłumaczenie i/lub weryfikację językową materiałów potrzebnych do badań lub tekstów przygotowanych do publikacji.

Wnioski należy składać do 15 stycznia 2021 roku. Więcej szczegółów w programie konkursu zamieszczonym na stronie Wydziału, w zakładce Badania: [Mikrogranty dla studentów](#).

## Granty wewnętrzne Uniwersytetu Warszawskiego



1. Po przerwie ruszył nabór na granty wewnętrzne [Uniwersytetu Warszawskiego dla podniesienia potencjału badawczego pracowników](#) w ramach IDUB: mikrogranty oraz wspomaganie aktywności publikacyjnej w modelu open access.

W ramach mikrograntów można ubiegać się o środki finansowe na:

- aktywny udział w konferencjach;
- organizację konferencji przez Uniwersytet Warszawski (maksymalny koszt dofinansowania – 20 000 PLN);
- kwerendy (maksymalny czas pobytu – 7 dni, dofinansowanie do 10 000 PLN);
- dofinansowanie wydania publikacji (maksymalne dofinansowanie to 20 000 PLN dla monografii i 20 000 PLN dla artykułu);
- wizyty u prestiżowych zagranicznych instytucji naukowych (maksymalny czas pobytu 7 dni);
- badania wstępne mające na celu przygotowanie projektu grantu (maksymalny koszt dofinansowania – 10 000 PLN);
- pokrycie kosztów korekty przez native speaker'a tekstu naukowego do opublikowania w czasopiśmie lub rozdziału w monografii (maksymalny koszt dofinansowania – 6 000 PLN).

W ramach wspomaganie aktywności publikacyjnej w modelu open access dofinansowanie obejmuje wykup opcji open access dla artykułów (do 15 000 PLN) oraz monografii (do 30 000 PLN), na stronie [IDUB](#).

2. Do 20 grudnia 2021 r. przyjmowane są wnioski w [Programie dla naukowców wizytujących: „Tandemy dla doskonałości”](#), mającym na celu zwiększenie poziomu umiędzynarodowienia UW oraz rozpoznawalności badań realizowanych na uczelni. Program polega na tworzeniu niewielkich zespołów naukowych składających się z zapraszanego badacza o wybitnym dorobku naukowym w danej dyscyplinie oraz badacza z UW (tandem). Realizowany jest w formie średnioterminowych (do 12 miesięcy) projektów strukturalnej współpracy, obejmujących wizyty zagranicznych badaczy w Polsce oraz współpracę zdalną. Działanie jest otwarte dla wszystkich dyscyplin badań realizowanych na UW. Priorytetem są obszary, w których potencjał współpracy i wynikająca z niej wartość dodana jest największa. Więcej informacji na stronie [IDUB](#).



**European Research Council**  
Supporting top researchers from anywhere in the world

### ERC – STARTING GRANT

Europejska Rada ds. Badań Naukowych (European Research Council – ERC) ogłosiła konkurs [ERC Starting Grant](#) – dla początkujących naukowców, od 2 do 7 lat po doktoracie.

ERC wspiera twórcze i nowatorskie pomysły badawcze we wszystkich dziedzinach wiedzy, prowadzone przez najlepszych naukowców razem z ich zespołami. Wysoko cenione są projekty interdyscyplinarne, o wysokim stopniu ryzyka naukowego, prowadzące do ważnych odkryć i przełomowych wyników. Klasyczny podział na badania podstawowe i stosowane nie ma znaczenia: badania muszą mieć charakter poznawczy, pionierski, przekraczać obecne granice wiedzy. Jedynym kryterium oceny jest jakość naukowa projektu, w rozbięciu na 2 elementy: osoba i dorobek lidera oraz naukowa wartość pomysłu.

Celem programu jest stworzenie interdyscyplinarnych i międzynarodowych zespołów badawczych oraz wykazanie, że proponowane badania pomogą w uzyskaniu samodzielności badawczej i pozycji lidera zespołu.

Wniosek przygotowuje zainteresowany naukowiec w porozumieniu z wybraną przez siebie instytucją goszczącą. Wnioski będą przyjmowane od 23.09.2021 r. do 13.01.2022 r. poprzez [Funding & Tenders Portal](#). Pod adresem każdego konkursu dostępne są dokumenty niezbędne do przygotowania projektu: Program Pracy (Work Programme) i Informacja dla Wnioskodawców (Information for Applicants).

W celu złożenia wniosku do programu ERC Starting Grant prosimy o kontakt z Panią Izabelą Gregorczyk-Stasiak [i.gregorczy@uw.edu.pl](mailto:i.gregorczy@uw.edu.pl) lub Martą Zarębą [mj.zareba2@uw.edu.pl](mailto:mj.zareba2@uw.edu.pl) z Sekcji Obsługi Badań Wydziału Neofilologii.



## Weryfikacja danych z SEDN

W ramach przygotowania do ewaluacji dyscyplin, która rozpocznie się z końcem roku 2021, powinniśmy zweryfikować dane znajdujące się w systemie SEDN (System Ewaluacji Dorobku Naukowego). System SEDN, który pobiera dane z PBN, będzie podstawowym źródłem informacji o wszystkich publikacjach przypisanych do danej dyscypliny.

Aby zapobiec wszelkim brakom i nieprawidłowościom, każdy z Państwa otrzyma print screeny swojego dorobku za lata 2017-21 z systemu SEDN z prośbą o weryfikację. Ze względu na liczbę pracowników na Wydziale, weryfikacja będzie przebiegać w czterech etapach na podstawie nazwisk pracowników z następującym podziałem:

- 1) **A – G**
- 2) **H – Ł**
- 3) **M – R**
- 4) **S – Z**

Na każdą z grup będzie przewidziane ok. 10-14 dni, w czasie których powinni Państwo zgłosić nieprawidłowości.

### Procedura krok po kroku

1. Pracownik otrzymuje mail od pani Agnieszki Bagińskiej (Wydziałowego Obserwatora SEDN) z print screenami swojego dorobku naukowego za lata 2017-21.
2. Pracownik weryfikuje spis publikacji.
3. W przypadku nieprawidłowości zgłasza je na adres [neofilologia\\_PBN@wn.uw.edu.pl](mailto:neofilologia_PBN@wn.uw.edu.pl).
4. Importer Danych (p. Maja Bogajczyk) sprawdza publikację w PBN i nanosi konieczne zmiany.

### Nieprawidłowości, które należy zgłaszać:

- brak publikacji w systemie;
- złe przyporządkowanie publikacji do dyscypliny;
- źle określony rodzaj publikacji (np. rozdział zamiast artykułu);
- przypisane 5 punktów w przypadku, gdy czasopismo lub wydawnictwo znajduje się na liście czasopism/wydawnictw punktowanych wydanej przez MEiN.

### Prosimy nie zgłaszać:

- złej liczby punktów (oprócz sytuacji opisanej wyżej) – system SEDN nie ma jeszcze wprowadzonej odpowiedniej punktacji ani informacji o podwyższeniu punktacji w dziedzinie nauk humanistycznych;
- złej kolejności autorów (nie ma to wpływu na ewaluację);
- braku publikacji wydanych w innych latach niż 2017-21.

### Zaczynamy w połowie października!

## BADANIA

### Zespół Badawczy nad Językami i Kulturami Minoryzowanymi Półwyspu Iberyjskiego „(Inna)Iberia”

Na Wydziale został utworzony nowy zespół badawczy – Zespół Badawczy nad Językami i Kulturami Minoryzowanymi Półwyspu Iberyjskiego „(Inna)Iberia: inne reprezentacje, tożsamości i kultury na Półwyspie Iberyjskim”. Zespół będzie zrzeszać specjalistów w zakresie historii, języków, literatury i sztuki związanej z kulturami minoryzowanymi Półwyspu Iberyjskiego. Celem działalności jest prowadzenie interdyscyplinarnych działań porównawczych z wykorzystaniem nowych perspektyw badawczych, wypracowanie nowej metodologii badań obszarów wielokulturowych oraz wspomaganie metod nauczania języków minoryzowanych i kulturoznawstwa tych obszarów językowych.

Koordynatorem jest dr Ana Garrido Gonzalez (ISII).

## Sprawozdania z działalności zespołów badawczych

Przypominamy, że zgodnie z [ZARZĄDZENIEM NR 2](#) Dziekana Wydziału Neofilologii z dnia 29 stycznia 2021 r., zespoły badawcze są zobowiązane do złożenia dziekanowi raz w roku raportu z działalności zespołu. Raport należy złożyć nie później niż do **15 grudnia każdego roku**. Raport powinien zawierać część merytoryczną (stopień i sposób realizacji celów zespołu badawczego) oraz finansową (wysokość pozyskanych środków i sposób ich wydatkowania).

W tym celu został przygotowany formularz online. W najbliższym czasie koordynatorzy zespołów badawczych otrzymają link do formularza, aby zapewnić im możliwość zapoznania się z jego treścią.

# SPRAWY KADROWE



## AWANSE

W dniu 2 lipca 2021 r. Senat UW wyraził pozytywną opinię o zatrudnieniu na stanowisku profesora uczelni **dr hab. Beaty Łukaszewicz** z Instytutu Anglistyki i **dra hab. Pawła Piszczatowskiego** z Instytutu Germanistyki.

W dniu 22 września 2021 r. Senat UW wyraził pozytywną opinię o zatrudnieniu na stanowisku profesora uczelni **dr hab. Katarzyny Moszczyńskiej-Dürst** z Instytutu Studiów Iberyjskich i Iberoamerykańskich oraz **dra hab. Macieja Smuka** z Instytutu Romanistyki.

Serdecznie gratulujemy!

## DOKTORATY

W dniu 21 czerwca 2021 r. RND Literaturoznawstwo podjęła uchwałę o nadaniu stopnia doktora **Aleksandrze Bolimowskiej**. Promotorem pracy była prof. ucz. dr hab. Aniela Korzeniowska.

W dniu 24 czerwca 2021 r. RND Językoznawstwo podjęła uchwałę o nadaniu stopnia doktora i wyróżnieniu rozprawy **Breno Barreto Silvy**. Promotorem pracy była prof. ucz. dr hab. Agnieszka Otwinowska-Kasztelanic.

W dniu 24 czerwca 2021 r. RND Językoznawstwo podjęła uchwałę o nadaniu stopnia doktora **Justynie Koseckiej**. Promotorem pracy był prof. zw. dr hab. Jerzy Rubach.

W dniu 13 września 2021 r. RND Literaturoznawstwo podjęła uchwałę o nadaniu stopnia doktora i wyróżnieniu rozprawy **Marcosa Arcai Pizaro**. Promotorem pracy była prof. ucz. dr hab. Katarzyna Moszczyńska-Dürst.

W dniu 30 września 2021 r. RND Językoznawstwo podjęła uchwałę o nadaniu stopnia doktora **Zuly Usme Lopez**. Promotorem pracy był prof. dr hab. Jacek Perlin.

W dniu 30 września 2021 r. RND Językoznawstwo podjęła uchwałę o nadaniu stopnia doktora i wyróżnieniu rozprawy **Magdaleny Wieczorek**. Promotorem pracy była dr hab. Agnieszka Piskorska.

Gratulacje dla Doktorów i Promotorów!

## NOWE ZATRUDNIENIA

Od 1 października 2021 r. pracę rozpoczęli:

- **dr Zofia Grzesiak** na stanowisku adiunkta w grupie pracowników badawczo-dydaktycznych; w Instytucie Studiów Iberyjskich i Iberoamerykańskich;
- **dr Irena Księżopolska** na stanowisku adiunkta w grupie pracowników badawczo-dydaktycznych w Instytucie Anglistyki;
- **dr Breno Barreto Silva** na stanowisku adiunkta w grupie pracowników badawczo-dydaktycznych w Instytucie Anglistyki;
- **mgr Alexandra Bata-Bocian** na stanowisku lektora w Katedrze Hungarystyki;
- **mgr Eszter Biegelbauer** na stanowisku lektora w Katedrze Hungarystyki;
- **mgr Alicja Kitlasz** na stanowisku asystenta w grupie pracowników badawczo-dydaktycznych w Instytucie Anglistyki

oraz

od 1 września 2021 r. **mgr Magdalena Mars** na stanowisku specjalisty w Katedrze Italianistyki;  
od 1 października 2021 r. pan **Mieczysław Duk** na stanowisku specjalisty ds. ppoż. (Budynek Dobra 55);  
od 5 października 2021 r. **mgr Rafał Fąfara** na stanowisku specjalisty (Dziekanat).

Witamy na Wydziale!

## Z końcem roku akademickiego następujące osoby zakończyły współpracę etatową z naszym Wydziałem

- **prof. zw. dr hab. Urszula Aszyk-Bangs** z Instytutu Studiów Iberyjskich i Iberoamerykańskich;
- **prof. zw. dr hab. Bożenna Bojar** z Katedry Hungarystyki;
- **prof. zw. dr hab. Remigiusz Forycki** z Instytutu Romanistyki;
  
- **mgr Barbara Borowska** z Katedry Italianistyki;
- **mgr Elżbieta Burska** z Instytutu Romanistyki;
- **mgr Helena Okęcka** z Instytutu Romanistyki
  
- **mgr Krisztina Paulone Deme** z Katedry Hungarystyki;
- **mgr Katarzyna Górna** z Instytutu Studiów Iberyjskich i Iberoamerykańskich.

Ponadto **prof. zw. dr hab. Małgorzata Grzegorzewska** oraz **dr hab. Klaudia Łączyńska** z Instytutu Anglistyki odeszły z Wydziału Neofilologii na Wydział „Artes Liberales”.

Serdecznie dziękujemy!

## POŻEGNANIA

Z głębokim smutkiem zawiadamiamy iż:

w dniu 7 lipca br. zmarła **mgr Maria Birkenmajer**, wieloletni pracownik Instytutu Anglistyki, cierpliwa i oddana nauczycielka wielu z nas.

w dniu 19 lipca br. zmarła tuż przed ukończeniem rozprawy, Doktorantka naszego Studium, romanistka, **mgr Katarzyna Wójcik**.

[Link do wspomnienia] <http://irom.wn.uw.edu.pl/?p=10304&lang=pl>

w dniu 6 września br. odeszła **prof. Jadwiga Wajszczuk**, wybitna językoznawczyni i pedagog, związana z Katedrą Lingwistyki Formalnej.

## OCENA OKRESOWA

Od września br. prowadzona jest ocena okresowa pracowników akademickich. Zgodnie z zakreślonym ustawowo terminem ocena taka powinna być przeprowadzona **do końca 2021 r.** i powinna obejmować wszystkich nauczycieli akademickich, którzy przepracowali na UW co najmniej 2 lata, z pominięciem nauczycieli pozytywnie ocenionych w ocenie okresowej wszczętej i dokonanej po dniu 1 października 2018 r. Na naszym Wydziale ocenie tej podlega **180 osób**.

Ocenę przeprowadza się zgodnie z Zarządzeniem nr 33 Rektora UW z dnia 21 lutego 2020 r. w sprawie określenia trybu, zasad i kryteriów oceny okresowej nauczycieli akademickich (<https://monitor.uw.edu.pl/Lists/Uchway/Attachments/5285/M.2020.96.Zarz.33.pdf>).

Listy pracowników objętych oceną okresową zostały przekazane Kierownikom Jednostek, z prośbą o przygotowanie: (1) wypełnionego arkusza oceny okresowej; (2) opinii bezpośredniego przełożonego; (3) informacji o wynikach ankiet studenckich.

Oceniany nauczyciel ma prawo do zapoznania się z opinią bezpośredniego przełożonego oraz wnioskowania o udział w posiedzeniu Komisji Oceniającej celem udzielenia dodatkowych informacji.

## Nagrody Rektora UW

Wydziałowa Komisja ds. Nagród i Odznaczeń w porozumieniu z Zespołem Dziekańskim ujednoliciła zasady upowszechniania informacji oraz wnioskowania o Nagrodę Rektora. Do 12 października br. istniała możliwość przesłania wypełnionego formularza dla kandydatów do Nagród Rektora (indywidualnych I-III stopnia, zespołowych oraz za całokształt dorobku). Lista osób przedstawianych przez Wydział do nagród zostanie opracowana do 29 października br.

# SPRAWY STUDENCKIE

## REKRUTACJA 2021/2022

Zakończyła się rekrutacja na rok akademicki 2021/2022. Dla wszystkich Jednostek był to intensywny i pełen wyzwań czas.

W imieniu społeczności Wydziału Neofilologii Zespół Dziekański pragnie złożyć serdeczne podziękowania Komisji Rekrutacyjnej za zaangażowanie i niezwykle sprawne przeprowadzenie tegorocznej rekrutacji na studia. Dziękujemy **Przewodniczącemu Komisji drowi Marcinowi Gradowi (KH)**, **Sekretarz Komisji mgr Agnieszce Jarek (IG)** oraz **dr Magdalenie Kizeweter (IA)**, **dr Annie Opieli-Mrozik (IR)**, **mgr Katarzynie Kłosińskiej (IA)**, **mgr Agnieszce Rylukowskiej (KI)**, **drowi Kamilowi Serudze (ISII)**, **drowi Dariuszowi Zembrzuskemu (IA)** i **p. Kamilowi Kramarczukowi (IR)** - przedstawicielowi studentów. Dziękujemy także wszystkim osobom uczestniczącym w pracach komisji egzaminacyjnych na poszczególnych kierunkach studiów.

## Wtorek 2 listopada – dzień wolny od zajęć dydaktycznych

Na podstawie Zarządzenia nr 239 Rektora UW z dnia 12 listopada 2020 r. w sprawie ustanawiania i ogłaszania dni oraz godzin rektorskich i dziekańskich (Monitor UW z 2020 r., poz. 435) Prodziekan ds. studenckich, w porozumieniu z Dziekanem, Kierownikami Studiów i Radą Samorządu Studentów, ustanawia wtorek 2 listopada dniem wolnym od zajęć dydaktycznych na Wydziale Neofilologii.

## Organizacja kształcenia w semestrze zimowym 2021/2022

### Zarządzenia i wytyczne ogólnouniwersyteckie

- Zarządzenie nr 112 Rektora UW z dnia 16 września 2021 r. w sprawie organizacji kształcenia w roku akademickim 2021/2022 (Monitor UW z 2021 r. poz. 223)

<https://monitor.uw.edu.pl/Lists/Uchway/Attachments/5987/M.2021.223.Zarz.112.pdf>

- Zarządzenie nr 111 Rektora UW z dnia 16 września 2021 r. w sprawie organizacji zajęć dydaktycznych, egzaminów i zaliczeń w trybie zdalnym

<https://monitor.uw.edu.pl/Lists/Uchway/Attachments/5986/M.2021.222.Zarz.111.pdf>

Wytyczne sanitarne dotyczące funkcjonowania obiektów UW:

<https://www.uw.edu.pl/wytyczne-sanitarne-dotyczace-funkcjonowania-obiektow-uw/>

Więcej na ten temat:

Aktualności na stronie UW:

<https://www.uw.edu.pl/organizacja-ksztalcenia-na-uw-w-roku-akademickim-2021-2022/>

Transmisja ze spotkania online z Prorektorem ds. studentów i jakości kształcenia:

[https://www.youtube.com/watch?v=81YM9VJ8IZo&amp;t=646s&ab\\_channel=UniwersytetWarszawski](https://www.youtube.com/watch?v=81YM9VJ8IZo&amp;t=646s&ab_channel=UniwersytetWarszawski)

### Zarządzenia i wytyczne na Wydziale Neofilologii

- Zarządzenie nr 3 Kierownika Jednostki Dydaktycznej Wydziału Neofilologii UW z dnia 30 września 2021 r. w sprawie zajęć dydaktycznych prowadzonych w trybie zdalnym w semestrze zimowym 2021/2022

[https://dokumenty.uw.edu.pl/dziennik/DWNeofilologia/Lists/Dziennik/Attachments/526/DWNeofilologia.2021.27.ZKJD.3\\_.pdf](https://dokumenty.uw.edu.pl/dziennik/DWNeofilologia/Lists/Dziennik/Attachments/526/DWNeofilologia.2021.27.ZKJD.3_.pdf)

Zajęcia dydaktyczne na Wydziale Neofilologii odbywają się co do zasady w trybie stacjonarnym. Zarządzenie nr 3 KJD określa listę zajęć, które z uzasadnionych powodów są prowadzone w trybie zdalnym (ze względu na rodzaj zajęć: wykłady, OGUN-y, przedmioty 4EU+; ze względów zdrowotnych lub logistycznych – wykładowca z innej uczelni).

W porozumieniu z Kierownikami Studiów została podjęta decyzja, że § 9 Zarządzenia nr 111 Rektora UW, zgodnie z którym „zajęcia dydaktyczne przewidziane do prowadzenia w trybie stacjonarnym mogą być okresowo prowadzone w trybie zdalnym za indywidualną zgodą [...] kierownika [...], wyrażoną na uzasadniony wniosek prowadzącego zajęcia”, będzie stosowany według następującej zasady:

- w przypadku pojedynczych zajęć (okres do tygodnia) zgodę wyraża Kierownik Studiów;
- w przypadku dłuższych okresów (powyżej tygodnia) zgodę wyraża Prodziekan ds. studenckich.

W obu przypadkach uczestnicy zajęć muszą zostać poinformowani o trybie zdalnym z co najmniej 24-godzinnym wyprzedzeniem. Ze względów organizacyjnych § 9 powinien być stosowany wyłącznie w uzasadnionych sytuacjach.

## Wybory do rad dydaktycznych oraz samorządu Wydziału Neofilologii

Komisja Wyborcza Samorządu Studentów Uniwersytetu Warszawskiego ogłasza wybory do rad dydaktycznych oraz samorządu Wydziału Neofilologii, które odbędą się w dniach 20-21.10.2021 r. w formie głosowania elektronicznego.

Kandydatury należy składać w formie elektronicznej jako załącznik do wiadomości wysyłanej na adres poczty elektronicznej Biura ZSS UW: [biuro@samorząd.uw.edu.pl](mailto:biuro@samorząd.uw.edu.pl) do dnia 15.10.2021 r. w godzinach pracy Biura ZSS UW, tj. 9:00-16:30. Formularze i instrukcja składania zgłoszeń dostępne na stronie internetowej Komisji Wyborczej SS UW.



## Seminarium „Disability, Access, and Universal Design for Learning”

W dniu 19.10.2021 r. o godz. 16:00 odbędzie się seminarium pt. „Disability, Access, and Universal Design for Learning”, które podejmie problem nauczania w edukacji osób z niepełnosprawnościami. Seminarium jest współorganizowane przez IA oraz Women and Ethnic Studies Department, Colorado University, Colorado Springs w ramach świeżo podpisanej umowy o współpracy. Do udziału w projekcie zaangażowane jest także uniwersyteckie Biuro ds. Osób z Niepełnosprawnościami.

Link do spotkania:

<https://us02web.zoom.us/j/89232770517?pwd=LzZhK00yUytFbmVncTFEajU4TIVBZz09>

Passcode: **527639**

## Międzynarodowa konferencja naukowa „Grenzen”

W dniach 16-17.11.2021 r. odbędzie się Międzynarodowa Konferencja Naukowa poświęcona intermedialności „Grenzen”, organizowana w trybie zdalnym przez Wydział Neofilologii UW we współpracy z [Department of Comparative Studies, Penn State University](#) oraz redakcją czasopisma [Acta Philologica](#).

Informacje i zgłoszenia: dr Ewa Wojno-Owczarska, e-mail: [acta.german@uw.edu.pl](mailto:acta.german@uw.edu.pl)

## Międzynarodowa Konferencja Naukowa „Wind, der weht”

W dniu 18.11.2021 r. odbędzie się Międzynarodowa Konferencja Naukowa „Wind, der weht”. Gesellschaftliche und politische Wandlungen im 20. und 21. Jahrhundert, organizowana w trybie zdalnym przez Instytut Germanistyki UW we współpracy z [Institut für Geschichte der Universität Klagenfurt](#) oraz redakcją czasopisma [Acta Philologica](#). Informacje i zgłoszenia: dr Ewa Wojno-Owczarska, e-mail: [acta.german@uw.edu.pl](mailto:acta.german@uw.edu.pl)

## Konferencja „Art of Cultural Memory”

Instytut Anglistyki serdecznie zaprasza do udziału w konferencji „Art of Cultural Memory”, która odbędzie się w dniach 13-14.01.2022 r. w formie online z wykorzystaniem Zoom.

Organizatorzy przyjmują zgłoszenia na referaty dotyczące wszelkich aspektów pamięci kulturowej (m.in. dialogu z tradycją w literaturze i innych mediach, zagadnienia kanonu, konceptów spuścizny i dziedzictwa oraz pamięci kolektywnej, kulturalnej, społecznej, itp., traumy, reinterpretacji przeszłości (np. średniowiecznej) i postaci bohaterów, itp.

Wykłady plenarne wygłoszą: Shiloh Carroll (Tennessee State University), David F. Elmer (Harvard University), Lynn Forest-Hill (University of Southampton) i Fr. Guglielmo Spirito (Istituto Teologico di Assisi).

Zgłoszenia należy przesyłać do 10 grudnia 2021 r. na adres: [culturaememoriae@gmail.com](mailto:culturaememoriae@gmail.com). Więcej informacji wkrótce na stronie Wydziału w aktualnościach.

## Konferencja „Słowa-klucze”

W dniach 22-23.10.2021 r. odbędzie się w trybie hybrydowym współorganizowana przez Instytut Germanistyki konferencja „Słowa-klucze”.

Program konferencji oraz pozostałe informacje na stronie: <https://www.slowanaczasie.uw.edu.pl/program-vii-konferencji-slowa-klucze-2021>

## Cykl wykładów „Humor in The Time of Cholera”

Humor Lab w IA UW zaprasza na serię wykładów pt. *Humor in The Time of Cholera*.

Serię rozpoczyna:

- **18.11.2021r., godz. 16:00.** Francisco Yus, University of Alicante. "It's all about sharing. Covid-19 memes beyond meme discourse interpretation."
- **24.11.2021r., godz. 16:00.** Fred L. Gardaphe, Queen's College, New York. „Commedia della Morte: Humor, Irony and the Fear of Being Italian American."

Więcej informacji oraz linki do spotkań znaleźć będzie można na profilu Facebook naszego Wydziału oraz w kanałach IA UW.

## Cykl wykładów „Nowe media we współczesnej kulturze”

IA UW zaprasza na cykl wykładów i warsztatów, którego celem jest przedstawienie kluczowych zjawisk we współczesnej kulturze nowomediowej przez kluczowych specjalistów w tej dziedzinie. Wszystkie wydarzenia mają formę comiesięcznych spotkań otwartych na platformie Zoom i odbywają się o godz. 16:00 przez cały rok akademicki 2021/2022.

Potwierdzonymi gośćmi cyklu w semestrze zimowym będą: Jan-Noël Thon (Norweski Uniwersytet Technologiczny NTNU), Maria Mäkelä (Uniwersytet w Tampere), Ruth Page (Uniwersytet w Birmingham) oraz Paweł Frelik (Ośrodek Studiów Amerykańskich UW).

Pierwsze spotkanie w ramach cyklu *Postdigital Aesthetics and Processes of Remediation in Recent Indie Games* Jana-Noëla Thona odbędzie się 28 października o godz. 16:00.

Link do spotkania na Zoom: <https://NTNU.zoom.us/j/91867160617?pwd=Q2NEaVpwbkM5NEJPClRDVUgzSi9JZz09>

Link do wydarzenia na Facebooku: <https://fb.me/e/4ueqwF94r>

Harmonogram pozostałych spotkań:

- 23 listopada, godz. 16:00 – Maria Mäkelä
- 14 grudnia, godz. 16:00 – Ruth Page
- 20 stycznia, godz. 16:00 – Paweł Frelik

## PUBLIKACJE



W ostatnim czasie ukazały się następujące publikacje:

Katarzyna Grzywka-Kolago, Małgorzata Filipowicz, Maciej Jędrzejewski (Hg.): *Märchen und Spiel. [Warszawskie Rozprawy Bajkoznawcze – Warschauer Beiträge zur Märchenforschung – Warsaw Folk- and Fairy-Tale Studies*, red. nauk. Katarzyna Grzywka-Kolago, Małgorzata Filipowicz, Maciej Jędrzejewski, 1]. Wydawnictwa Uniwersytetu Warszawskiego, Warszawa 2021.

Anna Pochmara: *The Nadir and the Zenith: Temperance and Excess in the Early African American Novel*, The University of Georgia Press, 2021.

Rafał Reichert: *Od Cortesa do Bolívara. Zarys dziejów wojskowych w hiszpańskiej Ameryce kolonialnej*, Wydawnictwo Naukowe PWN, Warszawa 2021.

## WYDZIAŁ W MEDIACH



### RAPORT O STANIE ŚWIATA

prof. dr hab. Józef Kwaterko, audycja radiowa o sytuacji na Haiti, 21.08.2021 r.

▶ <https://raportostanieswiata.pl/odcinki/raport-o-stanie-swiata-21-sierpnia-2021/>

### FAKT

dr Anna Pochmara „Światem rządzi tajna siatka, a 11 września samoloty były puste?”, Fakt, 11.09.2021 r.

▶ <https://www.fakt.pl/hobby/historia/rocznica-zamachow-world-trade-center-ilu-amerykanow-wierzy-w-teorie-spiskowe/1ewtdv3>

### GAZETA WYBORCZA

dr Rafał Reichert „Od Cortesa do Bolívara. Jak powstało i upadło zamorskie imperium Hiszpanii”, Gazeta Wyborcza, 11.09.2021 r.

▶ <https://wyborcza.pl/7,75400,27659806,od-cortesa-do-bolivara-rzecz-o-narodzinach-i-zmierzchu-zamorskiego.html?disableRedirects=true>

### PISMO UCZELNI „UW”

dr Grażyna Strzelecka „Kulturowo adekwatnie”, Pismo Uczelni „UW”, Nr 2 (99) 2021

▶ <https://www.uw.edu.pl/przewodnik-studentow-po-polsce/>



Zachęcamy do zapoznania się z dwiema seriami podcastów realizowanymi na naszym Wydziale. Twórcom serdecznie gratulujemy inicjatywy oraz poziomowi realizacji.



IESP - The Institute of English Studies Podcast prowadzone przez dr Bartosza Lutostańskiego (IA). Seria jest poświęcona obszarom badawczym, którymi zajmują się pracownicy Instytutu Anglistyki. Wszystkie rozmowy dostępne na: <https://ia.uw.edu.pl/multimedia/podcasty/iesp>



The Hamlet Podcasts realizowane przez członków koła naukowego The Cheerful Hamlets – grupy teatralnej działającej przy IA. Rozmowy dotyczą m.in. prowadzenia teatru studenckiego, odbioru sztuk i filmów. Seria po angielsku: <https://www.youtube.com/channel/UC2dupZBqLDnuJWnINJEI2Yw>

## POZOSTAŁE INFORMACJE

### 25. Festiwal Nauki

W dniach 17-26 września 2021 r. odbył się 25. Festiwal Nauki pod hasłem „Szczepimy nauką”, w którym wzięli udział eksperci naszego Wydziału. Badacze i badaczki Instytutu Anglistyki oraz Katedry Hungaryistyki przygotowali serię otwartych spotkań, podczas których poruszano następujące kwestie: „Polacy na amerykańskim pograniczu: historia literackiej fantazji” – dr hab. Marek Paryż, „Błąd(zić) jest rzeczą ludzką – o rodzajach i przyczynach błędów tłumaczeniowych” – dr hab. Anna Wojtyś oraz dr Magdalena Kizeweter, „Rąbek tajemnicy i wodze fantazji: ekranowe wersje zaginięcia Agathy Christie” – dr Lucyna Krawczyk-Żywko, „Beyond Naivety: 19th-century British Illustrations in Children’s Books” – doktorantka Dorota Osińska, „Making Murder Sophisticated: Robert Browning and the Poetry of Madness” – doktorantka Dorota Osińska, „Literary portrayals of clones in contemporary English-language fiction” – doktorantka Aleksandra Szugajew, „Korona i pędzel. Polityka wizerunku monarchów brytyjskich w portretach” – dr hab. Dorota Babilas, „Co język może nam powiedzieć o naszym postrzeganiu czasu?” – dr Maciej Rosiński, „Gurkowie – legenda Armii Brytyjskiej” – doktorantka Paulina Stanik, „Tam, gdzie stanął czas, czyli przemijanie a średniowieczne świąty równoległe” – doktorantka Julia Wilde, „What is “Scanlation”? A Look at the Fan Translation of Comics in the 21st Century” – mgr Elżbieta Niewiadoma, „Jak otruć kochankę, czyli jedzenie w średniowiecznych balladach” – doktorantka Julia Wilde, „Bejelentkezettettek? czyli jaki jest język węgierski” – dr Damian Kaleta, „Lux ex Oriente. Węgrzy a prawosławie” – dr Marcin Grad, „Srebro to nie wstyd”, czyli Finowie i hokey” – dr Ewelina Bator.

### Dzień Adaptacyjny Wydziału Neofilologii UW

Dnia 30 września br. po raz pierwszy zorganizowany został wydziałowy Dzień Adaptacyjny dla nowo przyjętych studentów I roku studiów I stopnia. W ramach wydarzenia studenci mieli okazję wziąć udział w spotkaniu z Zespołem Dziekańskim, spotkać się z kierownikami studiów poszczególnych Jednostek oraz wziąć udział w warsztatach kompetencji przydatnych w organizacji pracy studenta, takich jak: umiejętność kreatywnego robienia notatek, zarządzanie czasem czy zarządzanie projektem.

Pragniemy serdecznie podziękować za Państwa wkład w organizację tego wydarzenia. Liczba uczestników (zainteresowanie wydarzeniem było na tyle duże, iż podjęto decyzję m.in. o rozłożeniu spotkania z Zespołem Dziekańskim na dwie tury oraz rozszerzeniu programu o dodatkowe bloki szkoleniowe) oraz entuzjastyczne opinie ze strony studentów dowodzą, że koncepcja wspólnego Dnia Adaptacyjnego dla całego Wydziału sprawdziła się znakomicie.

### Nowa siedziba Wydziału – Dobra 55

Dobiegają końca prace budowlane nad inwestycją Dobra 55. Na stronie internetowej Wydziału znaleźć można zdjęcia prezentujące stan prac na dzień 14 lipca br. Zachęcamy do obejrzenia fotografii.

Wydział Neofilologii UW Dziekanat  
ul. Krakowskie Przedmieście 32  
00-927 Warszawa

Dziekan  
prof. ucz. dr hab. Robert Małecki  
[dziekan@wn.uw.edu.pl](mailto:dziekan@wn.uw.edu.pl)

Prodziekan ds. rozwoju kadry naukowej  
prof. ucz. dr hab. Anna Cetera-Włodarczyk  
[prodziekan.kadra@wn.uw.edu.pl](mailto:prodziekan.kadra@wn.uw.edu.pl)

Prodziekan ds. studenckich  
dr hab. Monika Kostro  
[prodziekan.studia@wn.uw.edu.pl](mailto:prodziekan.studia@wn.uw.edu.pl)

Prodziekan ds. badań i współpracy  
dr hab. Anna Wojtyś  
[prodziekan.badania@wn.uw.edu.pl](mailto:prodziekan.badania@wn.uw.edu.pl)

Kierownik Dziekanatu  
mgr Anna Stobiecka  
[a.stobiecka2@uw.edu.pl](mailto:a.stobiecka2@uw.edu.pl)

